

La Administración de justicia

De intento no comentamos ayer el discurso pronunciado por el señor ministro de Gracia y Justicia en el acto de apertura de los Tribunales. No quisimos ser los primeros en el elogio para que no fuesen atribuidas nuestras alabanzas a exceso de ministerialismo. Hoy ya nadie podrá pensar tal cosa: anoche, y hoy mismo, los más importantes periódicos hacen de la magna oración el encomio que merece y la señalan a la opinión pública como una inusitada obra de sinceridad y de conocimiento exacto, perfectamente íntimo de la realidad, suficientemente vivida antes por el elocuentísimo orador para que ayer le fuese posible filosofar útilmente sobre ella.

El discurso del Sr. Rodríguez de la Borbolla tuvo, en efecto, esas características de la política, de la acción del Gobierno actual: el ministro habló sinceramente al país, y su sinceridad pudo tener contenido, porque el Sr. Rodríguez de la Borbolla es de los que han sabido contrastar en la realidad una cultura muy tempranamente aprendida en abundantes y selectos estudios.

Esa doble preparación permitió ayer al Sr. Rodríguez de la Borbolla hacer una disección admirable de nuestra Administración de justicia y describir en la anatomía patológica de ella la etiología verdadera de muchos de los males que la afligen: de eso a remediarlos no hay más que un paso: traducir las ideas en preceptos legislativos, y ese paso ya quedó también anunciado en la oración de ayer.

El señor ministro de Gracia y Justicia comenzó lamentando que no tengan todos los jueces y magistrados la autoridad de vida indispensable para el cumplimiento de su alta misión social. Recordó los tiempos, aun no muy remotos, en que esta autoridad era más que sacerdotal, y señaló como una mayor tolerancia, propia de los tiempos modernos, ha engendrado el tipo del juez que «alterna», diremos nosotros sintetizando en una frase vulgar el pensamiento del ministro: del magistrado que no «puede sustraerse a la constante acción de las pasiones, propias de todos los seres humanos, pero que en la toga deben encontrar muro inexpugnable, si el juzgador ha de inspirar la plena, absoluta, elega fe que requiere su función.

Fuente el señor ministro de Gracia y Justicia, seguramente con razón, que los magistrados carentes de esa cualidad primordial son los menos, y entiende por esto que puede ser fácil, mediante una justificada eliminación selectiva, volver a los tiempos mejores que en la actualidad. Cuanto en ese sentido haga, sustrayendo austeros a los magistrados rectos, probos y austeros a todo género de influencias malsanas, y singularmente a la influencia política, una de las pasiones que más acerbamente fastidió como incompatible con la necesaria austeridad, será un incalculable bien hecho al país, ya que dará a todos la fe en la justicia, sin la cual no es posible la vida de los pueblos, y que no se da mientras las gentes pueden pensar que hay en las Audiencias Salas amañadas para servir los intereses no de la justicia, sino del caciquismo político o forense.

Pretende el ministro, y nadie negará que también en este punto le sobra la razón, que de cuanto ocurra en los juicios legales quede huella escrita suficiente mediante actas extensas y naturalmente veraces: de este modo se evitará, en efecto, que, sin posibilidad de ulterior comprobación, puedan darse como hechos probados los que no lo sean, falseando así la acción de la justicia con fallos marcadamente injustos. Que el recelo del ministro en este punto es motivado lo dicen constantemente los hechos: no hace mucho dictó una Sala de la Audiencia de Madrid una sentencia en la que se afirmaba como hecho probado que sucesos acaecidos en 1907 habían sido consecuencia de otros acaecidos en 1909, y sobre semejante hecho probado se fundaba un fallo del que no había manera de recurrir.

Aun más que en este punto acierta el señor ministro de Gracia y Justicia cuando afirma la necesidad absoluta de diferenciar definitivamente las carreras judicial y fiscal, y hasta, sin extremar demasiado la nota, a nuestro juicio, dentro de la judicial, las funciones de los jueces de lo civil y de lo criminal.

Semejante diferenciación, necesaria, puede ser *a priori* defendida, porque es ley de progreso la diferenciación de órganos, consecutiva a la diferenciación de funciones; pero aun sin eso basta considerar cuán diferentes son, sobre todo dentro del actual sistema, las misiones del fiscal y del juez para comprender que ni pueden llegar a cumplirse con una misma preparación ni es posible tampoco que pueda pasarse del desempeño de la una al de la otra sin más razón que la voluntad de un ministro ó un ascenso en la carrera.

La reforma, pues, que prepara el Sr. Rodríguez de la Borbolla es perfectamente necesaria y es urgente, y si además al realizarla se abren las puertas del Ministerio fiscal, en las categorías correspondientes a sus méritos, a los letrados que han demostrado capacitación excelente para ellas, olvidándose así el Estado, por una vez al menos, del *fetichismo* de que se rodea por medio de oposición personal, empujando, según la frase consagrada, cientos y cientos de tomas, sin relación los más de ellos con la función ulterior, la buena obra será completa.

En cuanto a la diferenciación de las jurisdicciones en dos ramas, para lo civil y para lo criminal, respectivamente, también será un acierto completo: todas las orientaciones modernas del Derecho penal, de la criminología y hasta de los sistemas penitenciarios, requieren del juez que ha de actuar en materia criminal una preparación completamente distinta de la que necesita un juez en materia civil: por tener esa preparación, adquirida personalmente, logró un juez francés, de todos admirado por la rectitud de sus sentencias, el nombre de «buen juez» por antonomasia: para que todos los que hayan de juzgar sean, pues, buenos jueces el camino es que tenga cada uno de ellos la preparación apropiada para la misión que haya de cumplir.

Para esta reforma es buen camino y medio de hacerla posible la implantación

del régimen del juez único, otro de los proyectos del Sr. Rodríguez de la Borbolla.

Peró la parte más interesante del discurso, la que asientó de un modo definitivo el criterio absolutamente liberal y democrático del Gobierno actual, fué la dedicada por el Sr. Rodríguez de la Borbolla a examinar la situación actual de dos problemas capitales: el del Jurado y el del matrimonio civil.

Hablando del primero, el señor ministro de Gracia y Justicia denunció como culpables de los males que al Jurado se atribuyen a los que abandonan el cumplimiento de los deberes de ciudadanía, dejando así que haya jurados de oficio. La elocuencia del Sr. Rodríguez de la Borbolla tuvo ocasión en este punto para afirmar la verdadera teoría democrática y liberal, y la reforma que anunció, por tener ese sello, será positivamente depuradora del Jurado.

En cuanto al matrimonio civil, el ministro de Gracia y Justicia afirmó rotundamente la legalidad de la famosísima Real orden del señor conde de Romanones, y censuró la disposición dictada por los conservadores dejándola sin efecto, y anunció que el Gobierno llevará a las Cortes la reforma legislativa necesaria para que la ley sea cumplida y para que, bien definidas y separadas las esferas de los poderes que en el matrimonio han de intervenir, termine de una vez la inacabable serie de pleitos y competencias a que la transigencia da ahora lugar.

Son, pues, lógicos y merecidos cuantos aplausos se tributan al señor ministro de Gracia y Justicia por su discurso de ayer, y a ellos unimos los nuestros, más calurosos y entusiastas que todos los demás.

Son las mejores señas alcalinas: **Vichy-Hôpital** (estómago), **Vichy-Gélestins** (riñones), **Vichy-Grande-Grille** (hígado).

MARRUECOS

Telegramas oficiales

Una agresión.—Un teniente de ingenieros muerto y un cabo herido.

Ceuta 15 (a las 23,55).—Comandante general a ministro Guerra.

En obras de construcción de un bloque de posiciones avanzadas frente a Ruit ha sido muerto teniente de Ingenieros Cipriano Calle, que las dirige, y herido un cabo del mismo Cuerpo.

No ocurre más novedad.

El zoco el Had de la Garbía.

Larache 16 (a las 1,45).—Comandante general a ministro Guerra.

Colegiado ayer zoco el Had en la Garbía, vigilado por fuerzas tabor Arcilla.

Hubo gran concurrencia, y asistieron yabalas concentrados antes en Aonzar. Sin más novedad.

VARIAS NOTICIAS

Llegada de fuerzas.

Ceuta 15.—Ha venido a la plaza la sexta batería, al mando del capitán D. Angel Negro y de los tenientes Tablès y Forte.

Esta fuerza hallábase destacada en Kudia Federico, y ha sido relevada por la tercera batería, mandada por el capitán Vera y por el teniente Zayas.

En el vapor *Vicente Ferrer* han llegado 24 caballos destinados al regimiento mixto de Artillería.

Ha llegado la compañía de Intendencia de Melilla a bordo del vapor *Virgen de Africa*.

También ha llegado, con cargamento de peña, el vapor *Soller*.—C.

Soldados al hospital de Jerez.

Cádiz 15.—En el tren mixto han salido con destino al hospital de Santa Isabel, de Jerez, los siguientes soldados procedentes de Larache.

Regimiento de la Reina.—Sargento Isidro Aguilar Hermoso.

Regimiento de Extremadura.—Sargento Juan Antonio Álvarez; soldados Miguel Villalón Medina, Francisco Cárcelos López, Alejandro Fernández Duarte y Alfonso Gómez Díaz.

Regimiento de Guadalajara.—Soldados Antonio Delgado Oria y Francisco Gil Ochoa.

Regimiento de Wad-Ras.—Sargento José Baños Rodríguez y soldado Fidel Bollero Rodríguez.

Escuadrón de Alfonso XII.—Soldados Angel Martínez Mejías y Juan Loza Pérez.

Cazadores de Las Navas.—Sargentos Bautista Lloréns Pérez, José Zulueta Partagas y Julio Álvarez Terrones, y soldados Andrés Bollos, Anselmo Caraballo Leiro y Claudio Herrero Ortega.—Pozuelo.

FOLLETIN EL CAPITAN FRACASA EN 3.ª PLANA

Un "Zeppelin", volando en la tempestad

(POR TELÉGRAFO)

Posen 16.—En medio de una violenta tempestad se ha visto esta madrugada a las tres y media un dirigible Zeppelin, que se cree es el *Zeppelin L. 1*, que salió de Liegnitz.

A la hora citada el dirigible hacía esfuerzos para tomar tierra; pero no pudo conseguir y desapareció, arrastrado por el viento, en dirección a Breslau.—C.

El globo en salvo.

Liegnitz 16.—El dirigible *Zeppelin L. 1* logró tomar tierra esta mañana sin novedad en el cobertizo destinado al efecto en esta población.—C.

¿Hallazgo del collar robado?

(POR TELÉGRAFO)

Londres 16.—Ayer ha sido puesto en libertad Maccarty, uno de los individuos detenidos y procesados como autores ó cómplices del robo del ya famoso collar de perlas.—Dabor.

Londres 16.—Dice *The Star* que en un lugar situado al Norte de esta capital ha sido hallado por un obrero el famoso collar de perlas, faltando tan sólo las tres mayores, que se hallan, como se sabe, en poder de la policía inglesa.—Dabor.

EL ASESINATO DE JALÓN EL EX CAPITAN SANCHEZ ANTE EL CONSEJO DE GUERRA

FINAL DE LA SESION DE AYER

Una vez leído el dictamen médico el fiscal solicitó la lectura de las diligencias practicadas con motivo de la supuesta confesión de Sánchez, a lo que no se opuso el defensor del procesado.

La lectura fué escuchada atentamente por Sánchez, que no perdió ni un solo momento su pasmosa sangre fría.

También se leyó la *interview* publicada por *España Nueva*.

Terminada esta lectura, el juez instructor, Sr. Bernad, dijo que el ex capitán había protestado de que se le atribuyera semejante confesión, en una carta dirigida al jefe de las Prisiones Militares.

Dase cuenta después de todas las diligencias que fueron practicadas a raíz de la publicación de la *interview*, por las que se ve que el asistente Serrano se ratifica en sus acusaciones y Sánchez niega rotundamente haber hecho manifestación alguna.

El auditor estimó desprovistas de fundamento estas revelaciones, si bien aconsejó se leyeran las diligencias practicadas ante el Consejo de guerra.

Cuando terminó esta lectura, el presidente del Tribunal preguntó a las partes si consideraban oportuno interrogar a los procesados.

El fiscal.—Con la venia del Tribunal preguntaría una cosa.

El presidente.—Puede hacerlo.

El fiscal (a Sánchez).—Insiste usted en reputar falsas las manifestaciones que le atribuye el preso ordenanza Serrano?

Procesado (levantándose).—Sí, señor; falsas, inciertas de todo punto.

Ese periódico que se ha distinguido durante mi prisión en mortificarme y agravar mi situación lo ha acogido tal vez para buscar un éxito, sin preocuparse de la certeza que puede tener.

Y acto seguido se suspendió la sesión hasta hoy, a las diez de la mañana.

DESPUES DE LA SESION

Sánchez, acusador.

El ex capitán Sánchez, hablando con su abogado defensor, ha manifestado que el asistente Serrano se dedicaba a explotarle durante el tiempo que le ha servido en la prisión, hasta el punto de cobrarle dos pesetas por cada uno de los periódicos que le facilitaba.

¿Cuestión personal?

A consecuencia de los incidentes ocurridos entre ambos defensores durante la sesión de ayer, se dice que ha surgido una cuestión personal entre los Sres. Cabrera y Serrano Batanero.

María Luisa se niega a recibir a los periodistas.

Una vez terminada la sesión de ayer, los periodistas que asistieron al Consejo y algunos militares pretendieron hablar con María Luisa Manolita.

Ella se negó rotundamente a recibir a nadie, alegando que su ánimo no estaba apropiado para ello.

Las dos hermanas.

La única persona a quien recibió María Luisa al terminar la sesión de ayer fué a su hermana Manolita.

La entrevista se verificó en la celda que ocupaba la procesada, y asistió a ella un cabo de la Guardia civil.

Apenas entró Manolita en la celda se abalanzó al cuello de su hermana, llorando ambas desgarradoramente y procurando consolarla la una a la otra.

La escena fué tan emocionante que hubo necesidad de cortarla, costando mucho trabajo separar a ambas hermanas.

Salida de María Luisa.

A las siete y media se procedió a trasladar a María Luisa a la Cárcel de Mujeres.

Custodiada por varias parejas de la Guardia civil bajó la procesada la escalera del vetusto edificio donde están enclavadas las Prisiones Militares y llegó al furgón de Sanidad que en la puerta la esperaba, ocultando su rostro con un espeso velo negro a la curiosidad popular.

El público, apretujándose y pretendiendo romper el cordón formado por la fuerza de Orden público, principió a dirigir insultos y denuestos a María Luisa, que con el velo echado a la cara y vuelta de espaldas a la calle esperaba impaciente la orden del juez para subir al coche.

Una turbamulta compuesta de haraganes y hampones la apostrofó vivamente, sobresaltando entre los silbidos y los denuestos las voces de: «¡Que la maten, que la maten!».

María Luisa subió al furgón, y éste emprendió la marcha a galope, custodiado por Guardia civil de caballería y seguido por un compacto grupo de individuos que silbaban y aullaban desesperadamente.

EL DIA DE HOY

Inspección ocular en la Escuela de Guerra.

A las nueve de la mañana se constituyeron en este Centro de enseñanza militar los generales que componen el Consejo, el fiscal, Sr. Rivadulla; los letrados defensores, Sres. Serrano Batanero y Cabrera; el juez instructor, Sr. Bernad, y el secretario, señor Cillanueva, y periodistas y fotógrafos.

En los alrededores del edificio no había público por haberse acordado la práctica de esta diligencia a última hora de la sesión de ayer tarde.

Sólo había unas parejas del Cuerpo de Seguridad, al mando de un capitán. Recibieron al Consejo el general-director de la Escuela, reuniéndose breves momentos en la sala de profesores.

En las puertas había centinelas dobles y no se permitía la entrada en el local a quien no llevara permiso del general Tovar.

En casa de Sánchez.

Ya conocen nuestros lectores por las reseñas de la prensa la forma en que se halla distribuida.

El Tribunal y todos los concurrentes examinan las habitaciones, en las cuales se conservan los muebles y ropas en la forma

La reconstitución del crimen.

En la sala apareció colocado el velador y las sillas en que Jalón y María Luisa se sentaron, según ésta ha declarado, y examinando la situación de las habitaciones próximas al recibimiento, como el famoso cuarto de las cabras y el desván en que fueron empujados los restos de Jalón, produce cierta impresión de verosimilitud de la macabra escena, viéndose aún rastros de sangre en el desván, detrás de la puerta de entrada, y en un pie derecho del descansillo de la escalera del desván se observa aún la huella de una mano que, según los datos dactilográficos, concuerda con la de Sánchez.

En general, la diligencia ha causado impresión, y parece confirmar el sentido de la opinión pública en este sensacional proceso.

A dar cuenta.

Terminada la diligencia, el general señor Tovar fué, en automóvil, a dar cuenta de su resultado al capitán general, Sr. Bazán, y después fué a Prisiones Militares.

SESION DE ESTA MANANA

A las diez se constituye el Consejo en Prisiones Militares, comenzándose a dar lectura por el juez instructor, Sr. Bernad, de los

Antecedentes médicos de familia de Sánchez.

Entre éstos figura una declaración del padre de Manuel Sánchez, en la que dice que los hijos que murieron de su matrimonio fueron de diversas enfermedades, que el declarante padeció algún ataque de locura antes de nacer el procesado, y que en Sánchez no se observó síntoma alguno de enfermedad nerviosa.

Otra declaración de dos hermanos de Sánchez es análoga a la anterior.

Dictamen pericial.

El fiscal, Sr. Rivadulla, hace constar que los antecedentes anteriores no los fueron conocidos a los peritos.

Estos manifestan que los fueron conocidos el día antes de emitir informe.

En el dictamen hacen constar los peritos que los antecedentes patológicos de la familia de Sánchez no acusan novedad ninguna en enfermedades mentales.

En cuanto a los antecedentes personales, el procesado es de constitución normal física y de carácter psíquico normal, teniendo sus facultades mentales sin alteración ninguna y en un grado de cultura suficiente para darse cuenta de su situación.

Contiene el dictamen la conclusión de que Manuel Sánchez no ofrece anomalía alguna y no tiene vestigios ningunos de enfermedad mental.

Un incidente.

El Sr. Serrano Batanero pide que se expulse del local a D. Valentín Iglesias, testigo que ha de ratificarse.

Continúa la lectura del dictamen.

En éste se hace un análisis de las enfermedades mentales, y demuestra que don Manuel Sánchez no se halla comprendido en ninguna de ellas.

Ratificaciones.

D. José García Montero, D. Antonio Fernández Vitorio y el Sr. García Sierra se ratifican en el anterior dictamen.

El Sr. Serrano Batanero ruega al señor García Sierra explique el sistema de Bidet y de Bourdon.

El perito contesta que no está en un examen, para poder definir teorías.

El letrado llama la atención del presidente acerca de la contestación del perito. El general Tovar ordena a todos que guarden los debidos respetos al Tribunal. Explica el perito las razones por que a Sánchez no puede incluirse entre los enfermos mentales, y pregunta el Sr. Serrano Batanero.

El incoeto, ¿es motivo de locura? Perito.—No, señor; es una perversión moral, pero no locura.

El letrado Sr. Cabrera dirige otras preguntas al perito, relacionadas con las supuestas acusaciones de Sánchez contra su hijo, y manifiesta que son reactivos morales nacidos de su preocupación.

Después informa el Sr. García Montero, afirmando que la idea persecutoria de Sánchez nace de su encierro en prisión, pero que no suponen locura moral.

Termina afirmando que Sánchez siempre será un ser sano y que los antecedentes patológicos no influyen en la constitución moral del procesado.

El Sr. Cabrera pide a los peritos precisen si pueden sustituir las palabras que constan en el dictamen, *puestos de acuerdo* *Sánchez con su hijo*, con las de *obediencia de éste*.

El perito Sr. Fernández Vitorio afirma lo mismo que sus compañeros, sosteniendo que la meningitis no es síntoma de enfermedad mental, sino de tuberculosis.

A preguntas del Sr. Cabrera el perito dice que no tiene inconveniente en la sustitución de las palabras del dictamen a que antes nos hemos referido.

Otro incidente.

El general Sánchez considera que es de una importancia excepcional la sustitución de las palabras pedidas por el defensor de María Luisa, y después de una animada discusión se llega a la conclusión de que si bien las palabras del dictamen han sido ratificadas, las palabras del perito significan una aclaración del dictamen.

El Sr. Serrano Batanero censura que los peritos hayan invadido el terreno jurídico, y con este motivo se promueve una animada discusión, terminada la cual se suspende la sesión, a las once y media.

Se reanuda la sesión.—Termina la lectura de diligencias.

El Sr. Cillanueva lee las últimas diligencias, y a instancias del señor fiscal lee las ratificaciones de los procesados al dar por terminadas las diligencias sumariales.

Habla Sánchez.

El fiscal pregunta a Sánchez.

—¿Está usted conforme con que su de-

fensor haya pedido la prueba propuesta?

Sánchez.—Sí, señor; pero no estoy conforme con que no se haya admitido la delegación de la pedida por mi letrado.

Fiscal.—Eso no es lo que se le pregunta.

Prueba de testigos.

D. Ricardo Murillo, médico primero de Sanidad.

Se ratifica en su declaración.

Fiscal.—El martillo que obra en autos, ¿pudo producir al Sr. Jalón las lesiones en la sien izquierda, de las que falleció?

Testigo.—Sí, señor.

Fiscal.—Cuando Jalón estaba en la agonia, ¿le pudo degollar Sánchez, 6 murió el Sr. Jalón en el transcurso del golpe hasta ser llevado a la artesa?

Perito.—Es presumible que cuando lo degollaron estuviera ya muerto.

Defensor Sr. Cabrera.—¿Tubo en cuenta el perito las fuerzas del agresor?

Perito.—Sí, señor.

Defensor.—¿Puede precisar si el Sr. Jalón estaba vivo cuando fué degollado?

Perito.—Como no hay elementos de juicio de hechos no puede afirmarse rotundamente; pero cabe opinar que siendo el golpe mortal de necesidad aun no hubiera cesado el último latido del corazón, señal de la vida.

Sr. Serrano Batanero.—Sin ver las lesiones, ¿se puede afirmar el tiempo que tardó en morir el Sr. Jalón?

Perito.—No, señor.

Defensor.—Un martillazo dado a una persona robusta como el Sr. Jalón, ¿puede determinar la muerte instantánea?

Perito.—Depende de la textura física del agredido.

Renuncia de testigos.

El fiscal y las defensas renuncian a varias declaraciones.

Luis Buch.

Su entrada produce expectación.

Presidente.—¿Se ratifica el testigo en sus declaraciones?

Testigo.—Sí, señor.

Fiscal.—¿Dónde estaba colocado el velador de la sala?

Testigo.—Ordinariamente, en el centro.

Fiscal.—El 24 de Abril, ¿yó si quedaba movido?

Testigo.—No lo puedo precisar.

Sr. Serrano.—¿Cómo estaba vestido Sánchez?

Testigo.—Como de ordinario.

Sr. Cabrera.—¿Recuerda algunos detalles de la ropa de los procesados?

Testigo.—Era un día como los demás.

Sr. Cabrera.—¿Solían los niños, jugando, cambiar los muebles de la casa?

Testigo.—Sí, señor.

Fiscal.—¿Dio a usted Sánchez un pantalón viejo para los chicos?

Testigo.—Sí, señor.

Fiscal.—¿Usted recuerda qué pantalón era?

Testigo.—No lo recuerdo.

Pablo Paviñ.

Dependiente de la casa de préstamos de la calle del Barquillo.

Se ratifica en su declaración.

Sr. Serrano Batanero.—¿Tiene usted certeza de que era Sánchez el que vendió las alhajas?

Testigo.—Sí, señor, porque lo vi en el *Mundo Gráfico*.

General Heredia.—¿Era capote ó impermeable lo que llevaba el capitán?

Testigo.—No lo puedo precisar.

Manolita Sánchez.

Al entrar la hija del ex capitán Sánchez se promueve una escena emocionante entre padre é hija, abrazándose y llorando ambos.

Que accidentada en brazos de Sánchez, y es reclamada la presencia del gobernador militar para que ordene la presencia de un médico militar.

En brazos de dos médicos es llevada Manolita al despacho del gobernador.

Se suspende la vista hasta las tres de la tarde.

El ex capitán Sánchez.

Repuesto de la impresión que le produjo la escena con su hijo Manolita, comió con algún apetito, y después fumó un cigarro.

Parecía algo afectado.

Luisa y Manolita.

La proceada, María Luisa, enterada del accidente sufrido por su hermana Manolita, sufrió un síncope; pero habiéndole suministrado una taza de té, se repuso y quedó tranquila.

Manolita se mejoró de su accidente y fué conducida al asilo de las Trinitarias.

SESION DE LA TARDE

A las tres y cuarto de la tarde comienza la sesión, y el fiscal plantea una

Cuestión previa.

El Sr. Rivadulla propone que al declarar María Luisa no se halle presente el ex capitán Sánchez, a fin de evitar cierto acuerdo entre ambos.

La defensa de Sánchez opina que cuando declare el procesado tampoco se halle presente María Luisa.



# San Sebastián

(POR TELÉGRAFO)

**El Concurso Hípico.—Los premios.—Retreta histórica.—Varias noticias.**

San Sebastián 15.—Esta tarde se ha corrido la prueba civil-militar «Recorrido de casa», con premios por valor de 7.500 pesetas.

El resultado ha sido el siguiente:

Premio primero, 2.500 pesetas, al caballo «Vellada», montado por M. Larrañaga.

Segundo, 1.500 pesetas, al caballo «Maspu», montado por el capitán Apat, del regimiento de Almansa.

Tercero, de 1.000 pesetas, al caballo «Flamenco», montado por el teniente La Higuera, de Lanceros de España.

Cuarto, de 800 al caballo «Diosen», montado por el Sr. Febrel, de la Escuela Real.

Quinto, de 500, al caballo «Lady Hor», montado por M. Barrand.

Sexto, de 350, al caballo «Erguel», montado por el Sr. Goyaga.

Séptimo, de 300, al caballo «Beatriz», montado por M. De Lussy.

Octavo, de 250, al caballo «Tablada», montado por el Sr. Guerrero.

Noveno, de 200, al caballo «Ninfa», montado por M. Amali.

Décimo, de 100, al caballo «Saragosa», montado por M. Lucien Duffour.

Obtuvieron lazoza, por el siguiente orden, los caballos «Vendimia», montado por el Sr. Menéndez, capitán de Estado Mayor; «Diosen», montado por el Sr. Villena; «Cetro», montado por el Sr. Jurado; «Bab», montado por el Sr. Apat, y «Arocas», montado por el Sr. Silveira Ramos.

Hubo algunas caídas, sin consecuencias afortunadamente.

Se ha verificado el anochecer la retreta. Figuraban unos 300 hombres, con traje de hace ciento veinticinco años, varias músicas y los bomberos.

Los Reyes fueron a las tres de la tarde a Biarritz en automóvil, y allí han tomado el tren de la villa de la marquesa de Salamanca, regresando a San Sebastián cerca de la noche.

En Monte Igueldo se ha verificado el banquete en obsequio al ministro de Marina.

Occupaban los puestos preferentes el festejado y el marqués de Seoane, quien ofreció el ágaso.

Después los comensales visitaron la Torre.

El Sr. Gimeno regresará mañana a Madrid.

Como ya anunció, los Reyes asistirán mañana por la tarde a la función que se celebrará en el teatro del Gran Casino a beneficio de los de esta ciudad y de la colonia vascuense costarricense de la misa de Requiem a intención del alma de la infanta María Teresa.

Parece probable que asista el Rey a la conferencia que en el Salón Miramar dará el jueves próximo D. Oñón de Buen sobre Oceanografía.—Gustavo.

**La jornada del presidente.**—Despachando con el Rey. Enviaba con el Sr. García Prieto.—Para el porvenir.—El ministro de Fomento.—El ministro de la Guerra.—E. señor García Prieto se despide de S. M. Comentarios en los círculos políticos.

San Sebastián 16.—El presidente del Consejo despachó esta mañana con el Rey. Al regresar al hotel manifestó a los periodistas que había visto en Miramar al señor García Prieto, que había ido a cumplir su deber al Monarca. «Fue—añadió—la regia firma varios decretos de todos los Ministerios, que se los facilitarán esta tarde. Preguntado por noticias declaró que no ocurría nada. «Espero—dijo—que venga otra etapa, en la que tampoco ocurrirá nada».

También estuvo en Palacio el Sr. Gasset, que regresa esta noche a Madrid con su familia.

Ya no vendrán ministros, excepto el señor Muñoz, que cerrará la jornada, pues el presidente saldrá el lunes para esa capital.

El ministro de la Guerra se quedó en Hondaya; regresará esta tarde, a las tres, a Madrid.

El Sr. García Prieto estuvo esta mañana en Palacio para despedirse del Rey, pues marcha a Madrid el próximo sábado.

La audiencia duró unos cinco cuartos de hora.

Es muy comentada esta visita en los círculos políticos.

El Sr. García Prieto ha recibido muchísimas visitas, entre ellas la del Sr. Bull, en cuya compañía y la de los Sres. Barro y D. Luis Silveira ha almorzado hoy.—Gustavo.

**Firma del Rey.**—El ministro de Marina.—Otras noticias.

San Sebastián 16.—El Rey ha firmado los siguientes decretos:

De la Presidencia.—Resolviendo varias competencias.

De Gracia y Justicia.—Promoviendo a presidente de la Audiencia provincial de Valencia a D. Miguel González.

Idem a juez del distrito de Aterazanas (Barcelona) a D. Agustín Muñoz Trujeda.

Idem a magistrado de la Audiencia de Bilbao a D. Eusebio Font.

Idem a magistrado del Tribunal Supremo a D. Benito Cándido Rodríguez de Celis, que fue presidente de la Audiencia territorial de Valencia.

De Instrucción pública.—Creando en Madrid un Real Patronato del Nido Escolar; reorganizando la Junta municipal de primera enseñanza de Madrid.

El ministro de Marina ha visitado detenidamente la Exposición naval, quedando muy complacido y elogiando la instalación. Almuerza con su señora en casa de los condes de Romanones. El Rey no ha salido hoy de Miramar. El cañonero *Marqués de Molins* ha zarpado para realizar un crucero por la costa. D. Alfonso tomará parte mañana en las regatas de San Juan de Luz.—Gustavo.

**Causa por atropello en Orense**

(POR TELÉGRAFO)

La madre de un periodista.

Orense 16.—Mañana se celebrará en esta Audiencia la vista de la causa seguida contra Claudio Fernández, cohecho del Hotel de Roma, autor del salvaje atropello de que fue víctima D.ª Paulina Martín, madre del conocido periodista, redactor de *El Mundo*, D. Alfonso Alcalá Martín.

El hecho ocurrió hace unos dos años, causando general indignación en Orense, donde la atropellada y su familia cuentan con unánimes simpatías.

El Ministerio público estará representado por el fiscal propietario, D. Anselmo Sáenz Tena, y la acusación privada por el

distinguido letrado D. Luis Alcalá Martín, hijo de la lesionada, quien califica el hecho de «medio por imprudencia temeraria, pidiendo no sólo a la pena correspondiente para el procesado, sino la responsabilidad subsidiaria, que por insolencia de aquél acaza a la familia Empresa».

La vista de esta causa despierta vivísimo interés.

La prensa gallega dedica a este asunto gran espacio, contando en que la Audiencia de Orense dictará la sentencia que demanda la opinión pública, deseosa de que se castiguen severamente estos atropellos, por desgracia bien frecuentes en la población.—C.

**Las relaciones franco-españolas**

(POR TELÉGRAFO)

Un artículo de M. Pichon.

Paris 16.—L'Espagne publica esta mañana un artículo referente a las relaciones franco-españolas.

Después de haber hecho constar la infuencia que siempre ambas naciones han tenido la una sobre la otra, el ministro de Negocios Extranjeros dice que el pasado es una garantía del porvenir.

«Hoy—prosigue M. Pichon—ambos países están comprometidos en una obra delicada y de mucha duración en Marruecos, que abrirá a la civilización una hermosa región en el Norte de África».

Francia y España—continúa el articulista—se ayudan mutuamente y colaboran estrechamente, y la tarea de ambas naciones avanzará tanto más segura y progresivamente cuanto que su colaboración será más íntima.

Los intereses y los sentimientos están en esto, de acuerdo como lo estuvieron siempre.

M. Pichon pone de manifiesto que cuando Francia y España desconocieron esta verdad histórica pasaron nubes entre ellas, perjudicándolas; pero los pueblos y los Gobiernos se hallan ahora demasiado instruidos para olvidarlo nunca.—Mar.

**EL NUEVO COMPUESTO ARSENICAL**

X, 2

es una nueva medicación de incalculable valor terapéutico.

Su gran mérito estriba en haber conseguido una combinación especial de los elementos que integran el X, 2, con la cual podemos dar al organismo una medicación completa verdaderamente corroborante, antiséptica e inofensiva, con la que la célula conserva toda su integridad y puede defenderse de todos los procesos patológicos intraorgánicos, ya haciendo los tejidos refractarios al desarrollo de los parásitos, ya modificando la sangre en la cual se hayan producido auto-intoxicaciones.

El X, 2 se usa a gotas, y esta forma de administración nos ofrece todas las garantías de una exacta dosificación, siendo esto absolutamente necesario para poder obtener una absorción completa, gradual y constante, y como consecuencia una eliminación normal, condiciones éstas que responden a un alto criterio científico.

**DE BILBAO**

(POR TELÉGRAFO)

Los socorros de Bermeo. El reparto.

Bilbao 15.—El presidente de la Diputación, acompañado de los diputados de los distritos interesados y de representantes de la prensa, fué esta tarde en automóvil a repartir en los pueblos de la costa las cantidades recaudadas para las familias de las víctimas de las galernas.

Al entrar en Bermeo fueron acogidos con grandes gritos de protesta, especialmente desde los balcones de la Sociedad Bermeana, gritos que fueron contrarrestados con vivas a la Diputación.

Los comisionados se trasladaron al Ayuntamiento, donde el presidente de la Diputación explicó la forma en que se hacía el reparto.

Las viudas protestaron en vasuence, retirándose.

De las cantidades destinadas para los barcos averiados se distribuyeron 100.000 pesetas.

A los huérfanos se les entregó el 40 por 100 de las libretas de ahorro.

Este modo de reparto originó violentas protestas, produciéndose incidentes que hicieron necesaria la intervención de varias parejas de la Guardia civil montada, que hubieron de dar varias cargas para dispersar a los manifestantes.

La Comisión, en vista de lo que ocurría abandonó la población.

Mañana irá a Ondárroa, Lequeitio y Elanchove.—Ernesto.

**La Exposición de Arte Moderno.**

Bilbao 15.—Se ha clausurado la Exposición de Arte Moderno.

En el salón de la Filarmónica, y organizada por la Asociación de Artistas Vascos, se ha celebrado una fiesta artístico-musical, con mucha concurrencia.—Ernesto.

**Sufragios por el cardenal Vives.**

Bilbao 15.—En el convento de Capuchinos de Basurto se han celebrado solemnes funerales en sufragio del cardenal Vives y Tutó, que perteneció a esa Orden.

Asistieron varias Comunidades religiosas y muchas personalidades; al final se cantó un responso.—Ernesto.

**Desde San Fernando**

(DE NUESTRO REDACTOR CORRESPONSAL)

San Fernando 15.

**Universidad Hispano-Marroquí.**

En la Diputación provincial, y bajo la presidencia del Sr. López Aldazabal, se ha verificado una reunión magna de todas las fuerzas vivas para tratar de la fundación en Cádiz de la Universidad Hispano-Marroquí.

Se acordó el nombramiento de una ponencia para que entienda y organice tan interesante cuestión.

**Consulado de Rusia.**

El Consulado de Rusia en esta provincia, por traslado del representante de dicha nación, queda en lo sucesivo convertido en Viceconsulado.

**Aviación en Jerez.**

En los días 16 y 17 habrá en Jerez fiestas de aviación, cuyos vuelos realizará M. Flixer.

## Alcalde de Medina.

Ha sido nombrado alcalde de Medina Sidonia el abogado y rico propietario D. Andrés Núñez, jefe de los liberales de dicha población.

El nombramiento ha sido muy gratamente acogido en dicho pueblo.

## A Madrid.

Ha marchado a la corte el representante de La Constructora Naval, Sr. D. José Navarrete.

## Un coche al agua.

A la llegada del vapor correo de África, uno de los coches que esperaban a los pasajeros no midió bien la distancia, y al dar una vuelta en el muelle se cayeron el coche y el caballo al agua, salvándose el coche milagrosamente.

## Rifa infantil.

Por varios niños de lo más distinguido de nuestra sociedad se ha organizado una rifa de multitud de objetos, que recibirán como regalos, y cuyos ingresos se dedican para comprar prendas de abrigo a los niños pobres.

Tan interesante rifa la patrocinan las primeras autoridades de la localidad.

## El «Canalejas».

Ha llegado hoy a Cádiz, procedente de Arcilla y Larache, el vapor *Canalejas*, conduciendo soldados enfermos y heridos procedentes de la campaña de África.

## El «Reina Regente».

Se espera en este arsenal el crucero de guerra *Reina Regente*.

## Del «Numancia».

Por el comandante general del apostadero se designó al comandante de Infantería de Marina D. Antonio Topete para que instruya el correspondiente juicio para probar el acto meritorio que realizó el marino de la dotación del crucero *Numancia* Domingo Díaz Novalla en el conato de rebelión efectuado en dicho buque el año 1911 en aguas de Tánger.—Gaspar Ruiz.

**CIENCIA Y ARTE**

## Una comedia prohibida en Austria.

La censura de Viena ha prohibido las representaciones de una comedia original del autor vienés más famoso: Arthur Schnitzler. Trátase de una obra titulada *El profesor Bernhardt*, cuyo argumento es el siguiente:

El protagonista de la comedia—porque comedia y no drama ha querido hacer Schnitzler—es un médico, director del *Elisabethinum*, hospital particular de gran importancia, cuyo Consejo de Administración está formado por un príncipe, un arzobispo y un banquero—la aristocracia, la Iglesia y la banca—. Los fondos del hospital proceden en su mayor parte de los israelitas, y judíos son casi todos los médicos que a él asisten.

La escena capital de la obra se reduce a un ligero incidente de la visita hospitalaria. Una joven de mala vida agoniza dolientemente, con una agonía tranquila y envilecida. El Doctor Bernhardt, que la contempla, prohíbe que entre en la sala un sacerdote a quien ha llamado en secreto una enfermera devota. «Los auxilios del cura—dice—van a turbar la tranquilidad con que muere esa desventurada. Dios seguramente la perdonará».

Este acto del médico, divulgado y mixtificado, atrae sobre el *Elisabethinum* una serie de calamidades: el Consejo de Administración dimite en masa; una princesa retira su protección al hospital; los clérigos de la Cámara protestan airadamente; la prensa de la derecha promueve un escándalo; las gentes neutrales callan por no hacer causa común con un judío, y, en definitiva, el profesor Bernhardt es sometido a un expediente y condenado a dos meses de prisión.

Repito que Schnitzler no ha pretendido hacer un drama. Aunque el asunto es en sí poco cómico, se desarrolla placidamente y no sin gracia.

El autor no procura hacer antipática la figura del sacerdote. Lisa y llanamente declara que al pretender entrar en la sala para ofrecer sus auxilios espirituales a la moribunda el cura cumple con su deber. Pero el médico se coloca en otro punto de vista, y su humanitarismo le ordena ahorar a un enfermo torturas morales que estima inútiles. El comentario del autor, ligero e irónico, se resume en el diálogo final que el protagonista sostiene con su amigo.

«¿De qué sirve, en el fondo, mi querido profesor, que hayáis ahorrado a esa desgraciada un último terror sobre su lecho de muerte? Eso es lo mismo absolutamente que si quisierais resolver la cuestión social regalando un hotel a cualquier pobre diablo».

«Es—contesta Bernhardt—que yo no he querido resolver una cuestión, sino hacer, sencillamente, en un caso particular lo que me parece justo».

«Ese es vuestro error. Si se hiciera siempre lo que se cree justo, ó más bien, si se levantara cualquiera una mañana decidido a hacer en todo momento lo que le pareciera justo, y lo hiciese en efecto, no llegaría a la tarde sin estar sometido a un proceso».

«En mi lugar—insiste el médico—habría hecho otro tanto».

«Es posible; pero entonces hubiera sido—perdonadme, querido profesor—un imbecil como vos».

Tal es la conclusión inequívoca de Schnitzler: que hacer lo que se cree justo y no someterse a la injusticia ambiente es—en Austria al menos—una imbecilidad. Pero esta conclusión no ha agradado a la censura y la comedia ha sido prohibida.

Sería curioso saber lo que pasaría en España si se prohibieran las representaciones de una obra como *El profesor Bernhardt*.

Juan TELLEZ Y LOPEZ

**Se admiten anuncios y suscripciones en nuestra Administración, Floridablanca, 1, bajo.**

## MISCELANEA TELEGRAFICA

### EXTRANJERO

**Más detalles del hundimiento.**

Coburgo 15.—Los habitantes de la casa hundida eran 16 personas mayores y 10 niños.

Han sido encontrados los cadáveres de dos hombres, dos mujeres y cinco niños.

Quedan entre los escombros cuatro niños, que se cree muertos.—C.

**Conferencia internacional de protección obrera.**

Berna 15.—La Conferencia internacional para la protección de los obreros, convocada por el Consejo federal suizo, ha comenzado sus tareas, bajo la presidencia del jefe del departamento de la Industria, monseñor Schulthess.—C.

**Delegación obrera.**

Santiago de Chile 15.—La Delegación obrera de la República del Perú se encuentra actualmente en Chile para establecer lazos de confraternidad entre ambas repúblicas.—C.

**Ministro de la Argentina en Madrid.**

Buenos Aires 16.—Ha sido nombrado D. Marcos Mollamada, ministro de la Argentina en Madrid, para reemplazar al señor Wilde.

**Huelga en Dublín.**

Dublín 16.—La situación actual de la industria se ha agravado considerablemente por el lock-out.

El número de huelguistas asciende a 7.000, creyéndose que aumentará en días sucesivos.

Entre las clases pobres reina la mayor miseria.—C.

**Los bienes del Rey D. Manuel.**

Lisboa 16.—El ministro de Hacienda ha ordenado que se entreguen al representante del ex Rey D. Manuel todas las embarcaciones pertenecientes a la Familia Real destronada.—Mendes.

**Ministro que dimite.**

Méjico 15.—El general Huerta ha admitido la dimisión al ministro del Interior, Sr. Urrutia, autor del ultimátum enviado recientemente a los Estados Unidos.—C.

**Acuerdo turco-búlgaro.**

Constantinopla 16.—Los delegados turcos y búlgaros han llegado a un acuerdo respecto a la cuestión de las fronteras, y se espera que la solución definitiva sea abordada en la sesión que tendrá lugar el jueves próximo.—C.

**Nombramiento diplomático.**

San Petersburgo 16.—M. Voyevodski, secretario de la Embajada de Rusia en Constantinopla, ha sido nombrado agente diplomático y consul general en Marruecos.—Karkoff.

**Aviador muerto.**

Paris 16.—Le Petit Journal publica un despacho procedente de Nueva York diciendo que el aviador Mackintosh cayó con su aparato, matándose.—Mar.

**El Rey de Grecia.**

Paris 16.—Dice el Berliner Tageblatt que el Rey Constantino saldrá el jueves, a la una de la madrugada, con dirección a Inglaterra, vía Holanda.—Mar.

**Elección sangrienta.**

Nápoles 16.—Se han producido graves reyertas en Casorca con motivo de las elecciones, entablándose un tiroteo entre la policía y los manifestantes.

Han resultado muchos heridos, uno de los cuales se halla moribundo.

Un sacerdote que trataba de apaciguar los ánimos de la muchedumbre ha sido muerto de un tiro.—C.

**Cinco ahogados por una ola.**

Marsella 16.—Una ola enorme ha ahogado a cinco personas, entre las que figuraban dos niños, que paseaban en una lancha en los alrededores del estanco.—C.

**Agredido militar herido.**

Toulouse 16.—A consecuencia de un accidente producido por la rotura de un neumático, el agregado militar alemán, que presenciaba las maniobras, ha resultado con graves heridas en el pecho y las piernas.

Le acompañaba en el automóvil el agregado militar español, coronel Rivas, que resultó ileso.—C.

**El Sultán de Marruecos a Mogador.**

Marrakesh 16.—El Sultán salió el día 13 del actual con dirección a Mogador, en medio de salvos de artillería.

Las tropas rendían los honores de ordenanza.

Muchos jinetes de distintas tribus acompañan a la comitiva.

En todo el trayecto se han hecho preparativos para recibir al Sultán.—C.

**Clausura del Congreso Eucarístico.**

Santafé de Bogotá 16.—Hoy se ha celebrado la clausura del Congreso Eucarístico con una solemnisísima procesión, en la que tomaron parte unas 30.000 personas.—Corresponsal.

**Agresión a un capitán.**

Berlin 16.—Anoche en el Casino de los oficiales de la Landwehr (reserva) disparó el pintor Maas varios tiros de revólver contra el chambelán Lothar von Westernhagen, capitán de reserva.

Fuó detenido en el acto.

Parece que obró en defensa propia.—Hann.

**Huelga ferroviaria.**

Liverpool 16.—Esta mañana abandonaron el trabajo los obreros de varios depósitos pertenecientes a cuatro compañías de ferrocarriles, y que están situados en la parte Norte de los Docks.—C.

**Un hundimiento.—Cinco muertos y numerosos heridos.**

Workington 16.—Hundiéndose esta mañana una chimenea de fábrica, matando a cinco obreros e haciendo a muchos, de mayor ó menor gravedad.—C.

**PROVINCIAS**

**Vuelos de Tixier.**

Albacete 16.—A pesar del mal tiempo, el aviador Tixier ha volado esta tarde durante unos cuarenta y cinco minutos, a una altura aproximada de 1.000 metros, yendo hasta Chinchilla, haciendo luego evoluciones encima de la Plaza de Toros.—C.

**Crimen y suicidio.**

Málaga 16.—En el pueblo de Bousón rió Francisco Calvo con su amante, Isabel Román, dándole varias puñaladas.

La mujer huyó a la calle.

El agresor se encerró en la casa, prendiéndola fuego.

Avistadas las autoridades derribaron la puerta, encontrando al criminal ahogado de una viga entre las llamas.

La casa quemóse del todo.—C.

**En el Sanatorio de Oza.—Inauguración de un pabellón.**

La Coruña 15.—Se ha inaugurado el pabellón quirúrgico en el Sanatorio marítimo de Oza.







# La Sociedad Geneste Herscher

42, RUE DU CHEMIN-VERT.—PARIS (Fundada en 1794.)  
La más antigua y la más importante del mundo para la fabricación de material de higiene.

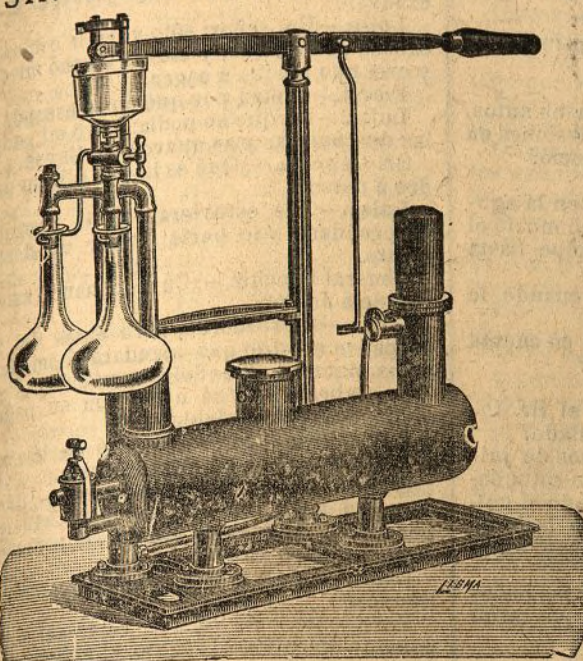
DICHA SOCIEDAD PROVEE: En Francia, al Estado, al público en general, a la ciudad de París, a la Prefectura de Policía, a todos los Hospitales y a todas las Administraciones. En el extranjero, a la mayor parte de los grandes Gobiernos, y en especial a España.

CALEFACCIÓN: De los grandes establecimientos, Teatros, Palacios, Hoteles, etc.—SANEAMIENTO: Trabajos de alcantarillado para ciudades; colección con plomo de aparatos para las habitaciones —DESINFECCIÓN: Material completo para combatir la propagación de las enfermedades contagiosas del hombre y de los animales (sulfato de estufa), pulverizadores, aparatos al formol, etc.—LAVADO: Material completo para todas las instalaciones (grandes, medianas o pequeñas), como Hospitales, Cuarteles, Hoteles, Escuelas, etc.

Se envían gratis, a petición, planos y documentos completos.

## PRODUCCION DE HIELO

PARA GARRAFAS HELADORAS, HELADAS Y SORBETES  
POR MEDIO DE LOS  
**APARATOS E. CARRÉ**  
GENESTE HERSCHER, de París, constructores.  
SIN FUEGO, SIN PRESION, SIN PELIGRO



Estos aparatos prestan los mayores servicios de la economía doméstica.

En tres minutos, y con un gasto de dos céntimos, cambia la temperatura de una garrafa de 30 grados al grado cero, y empieza la congelación al minuto siguiente.

Aparato de laboratorio.—Reemplaza ventajosamente a las máquinas ordinarias.

Aparato doméstico.—Sirve para los castillos, pabellones, casas de campo, pequeños hospitales. Se emplea a bordo de los buques, etc.

Precio del aparato completo con accesorios, embalaje y franco estación Hondaya, desde

240 FRANCO

Pedir el catálogo y tarifas, que se envía gratis.

### VINO

#### ST.-RAPHAEL

Tónico  
Reconstituyente  
Digestivo

De un sabor exquisito

Prescripto desde muchos años por el CUERPO MEDICO en las

Enfermedades del ESTÓMAGO  
ANEMIA, CLOROSIS  
para los  
-- DEBILITADOS --  
y los  
CONVALESCIENTES

Recomendado a las PERSONAS DE EDAD, a las JOVENES y a los NIÑOS.

Sólo el VINO SAINT-RAPHAEL auténtico lleva en el gollete el sello de la Unión de los Fabricantes y una medalla de metal anudado en la CLETA, firma SAINT-RAPHAEL, en rojo en la marca de fábrica.

Cle. du Vin St.-Raphael, en Valence (Drome), Francia.

De venta en todas las buenas farmacias y droguerías.

### YBARRA Y COMPAÑIA

(S. EN C.)-SEVILLA  
(LINEA REGULAR DE VAPORES)  
SERVICIOS ESTABLECIDOS POR ESTA COMPAÑIA  
EN LA COSTA DE ESPAÑA

Bilbao para Marsella y puertos intermedios: Todos los jueves.

Bilbao para Barcelona, con escalas en Santander, Sevilla, Málaga, Alicante y Valencia: Todos los domingos.

Salidas semanales de Pasajes para Valencia, con escalas intermedias.

Salidas de Gijón para Sevilla cada diez días.

Para más informes: Oficinas de la Dirección y D. Joaquín Haro, consignatario

### PASTILLAS BONALD

Cloro-horo-afélicas con cocaína.

De eficacia comprobada por los señores Médicos para combatir las enfermedades de la boca y de la garganta: tos, rouquera, dolor, inflamaciones, pitor, afta, úlceras, sequedad, granjaciones, afección producida por causas perifericas, tétidas de aliento, etc. Las pastillas BONALD, premiadas en varias Exposiciones científicas tienen el privilegio de que sus formulas fueron las primeras que se conocieron en su clase en España y en el extranjero.

-- ACANTHEA VIRILIS --

Poli-garofato BONALD.—Medicamento anti-astmático y antidiabético. Tónico y nutre los sistemas óseo, muscular y nervioso y lleva la sangre al cerebro para enriquecer el glóbulo rojo.

Frasco de Acanthea granulado 5 pesetas. Frasco de vino de Acanthea, 5 pesetas.

### Elisir antibacilar BONALD

de Thibaut y Vassallo con glicérol

Combate las enfermedades del pecho: Tuberculosis, neumonías, catarrlos bronco-pulmonares, laringo-farinitis, infecciones gripales, paludismo, etc.

Precio del frasco, 5 pesetas.

De venta en todas las farmacias y en la del autor, Núñez de Arce, 17 (antes Góngora), Madrid. En Barcelona, Girona, 2.

### La caída del cabello

no es natural, y debe usted ponerle remedio a tiempo si no desea llegar a ser calvo.

Un hombre o mujer que deja que el cabello se caiga y por fin lo pierde completamente, cuando llegue a la vejez se arrepentirá amargamente de no haber usado a tiempo el preparado de Ebbey, el cual hace desaparecer esas repugnantes enfermedades con las primeras aplicaciones, curando el mal de raíz.

Éste a su boticario o perfumista un frasco del preparado de Ebbey y se convencerá de que este maravilloso compuesto medicinal es realmente lo que contribuye a que su cabello crezca abundante y sedoso, dándole ese aire de joven que tanto anhela usted.

### VINO Y JARABE

DE  
**DUSART**  
al Lactofosfato de Cal

EL JARABE DE DUSART se prescribe a las nodrizas durante la lactancia, a los niños para fortalecerlos y desarrollarlos, así como EL VINO DE DUSART se receta en la Anemia, colores pálidos de los jóvenes, y a las madres durante el embarazo.

Depósito en todas las Farmacias.

MADRID-1907 ZARAGOZA-1908 VALENCIA-1909

PREMIO DE MERITO GRAN PREMIO GRAN PREMIO DE HONOR

### PLANCHADO CON BRILLO

al alcance de todos

### ALMIDON BRILLANTE MARCA EL LEON

que se vende en PASTILLAS en todas partes.

## Sociedad de Altos Hornos de Vizcaya

### BILBAO

#### FABRICAS EN BARACALDO Y SESTAO

Mina de cok, de calidad superior, para fundiciones y hornos Martin Siemens.

Aceros Bessemer y Siemens-Martin, en las dimensiones usuales para el comercio y construcciones.

Carriles vigales, pesados y ligeros, para ferrocarriles, minas y otras industrias.

Cables Phoenix o Broca, para tranvías eléctricos.

Viguerías para toda clase de construcciones.

Chapas gruesas finas.

Construcción de vigas armadas para puentes y edificación.

Fabricación especial de hojas de lata.

Cables y cables galvanizados.

Laminas para fabricas de conservas.

Envasos de hoja de lata para diversas aplicaciones.

Dirigir toda la correspondencia a ALTOS HORNOS DE VIZCAYA.—BILBAO

## VERDADERO VINO

### KOLA Y COCA

DEL DR. TAQUACHEL

TÓNICO DEL CORAZÓN ALIMENTO DEL CEREBRO

Este conocido vino de postre, exquisito, preparado con KOLA AFRICANA y COCA DEL PERU, es un tónico reconstituyente del sistema muscular y de las fuerzas intelectuales.

Se emplea con gran éxito en el tratamiento de gastritis, gastralgias, afecciones cardíacas, enfermedades nerviosas, anemia, raquitismo, debilidad general, convalecencia.

DESCONFIARSE DE LAS FALSIFICACIONES E IMITACIONES

Exigir la Firma: *S. Midy*

## SANTAL MIDY

Inofensivo y de una Pureza absoluta

### CURACION RADICAL Y RÁPIDA

(Sin Copaliba — ni Inyecciones)

de los Flujos Reclentes o Persistentes

Cada cápsula de este Modelo lleva el nombre: MIDY

En todas las Farmacias

## LA BELLEZA

PARA OBTENERLA SOLO HAY UN PRODUCTO VERDADERAMENTE EFICAZ, ÚLTIMA EXPRESION

DE LA CIENCIA

### Jabón de peróxido de zinc

QUE AL USARSE PONE EN LIBERTAD OXIGENO ACTIVO SUPERIOR

DE LA AGUA OXIGENADA

Tiene todas las propiedades del peróxido de hidrógeno y del óxido de zinc: garantía absoluta de hacer desaparecer barros, espinillas, erupciones, manchas, papulos, pecas, etc., sin causar efectos irritantes. B'lanquea, vigoriza y pone suave la piel.

ES EL MEJOR

### JOYERIA, PLATERIA Y BISUTERIA

COMPRO, VENDO Y CAMBIO ALHA-

... JAS ANTIGUAS Y MODERNAS ...

CASA ESPECIAL EN OBJETOS DE

... FANTASIA PARA REGALO ...

PAGO TODO SU VALOR POR ABA-

... NICOS ANTIGUOS ...

CORREDERA BAJA, 15 Y 17. (Junto a Lara.)

Para ayudar el trabajo intelectual curar la neurastenia, hipocortadía, extenuación, vejez prematura, agotamiento de fuerzas por exceso, debilidad general.

### NER-VITA

Parabe del Dr. NUXLEY

Poderoso reparador, estimulante de las fuerzas físicas e intelectuales. ÚNICA PREPARACION que transforma la extenuación en vigor, la debilidad en fuerza, la anemia en riqueza de sangre.

### Biblioteca de "La Cooperación"

RIVAS MORENO

Volumen I.—«Hogares y Destilerías Cooperativas».—Prólogo del Sr. Janini... 1

Volumen II.—«Lecherías y Queserías Cooperativas».—Prólogo del Sr. Alvarado... 1

Volumen III.—«La Cooperación Agrícola en el Extranjero».—Prólogo del Sr. Visschers de Ek... 1

Volumen IV.—«El Obrero de Lecherías». 1

Volumen V.—«La Mutualidad y los Asilados».—Prólogo del Dr. Radu... 1

Volumen VI.—«Pasaderías y Carnicerías Cooperativas». 1

Volumen VII.—«Cajas Rurales y Sindicatos Agrícolas». 1

... FOLLETO ...

I. «La Cooperación en España».

II. «El Puro furero en la Mancha».

III. «Los Consumos y las Ligas de compradores».

IV. «La Municipalización de los servicios».

V. «La reguía, la flozera y la usura».

### REUMATISMO

## GOTA

### CALCULOS URICOS

## LITIASIS

### PIPERAZINA GRANULADA

... A. LLOPIS ...

Disolvente y eliminador del ácido úrico, con el cual se combina formando uratos solubles.

La Piperazina granulada Llopis, pura y activa, es la preferida por el Cuerpo Médico y la forma más cómoda y eficaz para su administración.

Agentes: PRES. PÉREZ, MARTÍN Y C.ª, Alcáiz, 9, generales

A. LLOPIS, FARMACÉUTICO

FERRAZ, 1 y 3.—MADRID

### MATIAS LOPEZ

CHOCOLATES Y DULCES

Probad los exquisitos chocolates de esta casa, reconocidos por todo el mundo como superiores a todos los demás. Sus Cafés, Dulces y Bombones son los preferidos por el público en general.

Pedidos en todos los establecimientos de ultramarinos de España.

Fábricas: MADRID Y ESCORIAL

DEPÓSITOS

Montera, núm. 25, Madrid.

Boteros, núm. 22, Sevilla.

Place de la Madeleine, 21, París.

Mantas, núm. 62, Lima.

A. Cristóbal, Buenos Aires.

Ronda San Pedro, 53, Barcelona.

Obrapia, núm. 53, Habana.

Uruguay, núm. 51, Montevideo.

V. Ruiz (Perú), Cerro de Paseo.

J. Quintero y C.ª, Sta. C. Tenerife.

## SOCIEDAD GENERAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

COMPANIA ANÓNIMA, DOMICILIADA EN BILBAO

CAPITAL: 25.000.000 DE PÉSETAS

FABRICAS EN

VIZCAYA (Zuazo, Luchana, Elorrieta y Gurrutxay), OVIEDO (La Manjaya)

MADRID, SEVILLA (El Empalme), CARTAGENA, BARCELONA (Badalona)

MÁLAGA CÁDIZ (Aldoa-Morot) y LISBOA (Tráfala)

### ACIDOS Y PRODUCTOS QUIMICOS

Superfosfatos de cal, Superfosfatos de huesos, Nitrato de sosa, Sales de potasa, Sulfato de amoníaco, Sulfato de sosa.

Glicerinas, Acido nítrico, Acido sulfúrico corriente, Acido sulfúrico anhidro, Acido clorhídrico.

### ABONOS COMPUESTOS

y primeras materias para toda clase de cultivos, adecuados a todos los terrenos.

### LABORATORIOS

para el análisis gratuito y completo de los terrenos y determinación de los mejores abonos (MADRID, Villanueva, 11)

### SERVICIO AGRONÓMICO

importantísimo para el empleo racional de los abonos, bajo la alta inspección del eminente agrónomo y excentísimo señor D. LUIS GRANDEAU.

AVISO IMPORTANTE.—Pídase a la Sociedad la Guía práctica para usar las muestras de las tierras, a fin de que se pueda determinar cuál es el abono conveniente.

Los pedidos deberán dirigirse a MADRID

VILLANUEVA, 11, ó al domicilio social.

Dirección telegráfica: CHIMCO

## Regalos a nuestros suscriptores

### CONDICIONES

A nuestros abonados de provincias que nos remitan por adelantado, bien en Libranzas de la Prensa, Giro Mutuo ó Giro postal, ó abonen en las oficinas de esta Administración el importe de un semestre de suscripción, les regalaremos una de las obras que mencionamos a continuación, y dos de las mismas a los que abonen el importe de un año. Los suscriptores que paguen su abono por medio de los correspondientes no tienen derecho a estos regalos.

A los suscriptores de Madrid que abonen por adelantado en la Administración el importe de seis meses les regalaremos al hacer el pago una de las obras:

De Pío Baroja: La Casa de Aizgorri (novela), Camino de perfección.

De Felipe Trigo: Así paga el diablo (novela).

De Alberto Insúa: En tierra de santos (novela), La hora trágica.

De J. y S. Alvarez Quintanero: Drama, comedia y sainete.

De Joaquín Dicenta: Galerna (novela).

De E. López de Haro: La imposible (novela).

De Santiago Rusiñol: El indiano.

De E. Gómez Carrillo: El Japón heroico y galante.

De la condesa de Pardo Bazán: Cuantos trágicos.

De José Francés: La débil fortaleza (novela).

De Eduardo Marquina: Elegías.

De Pedro de Répide: Noche perdida.

De Jacinto Benavente: La noche del sábado.

De Juan Pérez Zúñiga: La soledad y el cocodrilo.

De «Azorín»: La voluntad.

Para los ejemplares que no se entreguen en mano y haya que enviar a provincias tendrán que remitirnos además, para mayor seguridad, 25 céntimos, como importe del certificado.

### DIARIO UNIVERSAL

PERIÓDICO LIBERAL Y DE INFORMACION

Valéncia 924 Apartado de Correos 423

#### PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En Madrid: un mes, 1,50 pesetas; año, 18 pesetas.—En provincias: trimestre, 5 pesetas; semestre, 10 pesetas; año, 20 pesetas.—En el extranjero: trimestre, 10 pesetas; semestre, 20 pesetas; año, 40 pesetas.

LOS PAGOS SON ANTICIPADOS

#### PRECIOS DE ANUNCIOS

(POR LINEA)

En 4.ª plana (del cuerpo 7): 50 cént.

Reclamos (3.ª plana): 1,50 pta.

Noticias (3.ª plana): 3 pta.

Idem en 1.ª 6.ª 2.ª plana: 5 pta.

HOJUELAS.—Grandes descuentos, según el número de líneas e inserciones. Comunicados y sueltas, a precios convencionales.

VENTA.—Una mano (25 números), 0,75 céntimos; número suelto, 5 céntimos; idem atrasado, 10 céntimos.

Redacción y administración: Floridablanca, 1